

EXPERT
Бронирование гостиниц
 Все отели Хельсинки и других регионов Финляндии.
 Добро пожаловать в наше бюро обслуживания на ж/д вокзале Хельсинки!
www.helsinkiexpert.fi/russian

Финляндский Торговый Путь

Venäjän kauppatie

SUOMESSA TOIMITETTU VENÄJÄLLÄ JULKAISTAVA TALOUSLEHTI ФИНЛЯНДСКО-РОССИЙСКАЯ ДЕЛОВАЯ ГАЗЕТА

РЕМЕНЬ БЕЗОПАСНОСТИ ОБЯЗАТЕЛЕН!
 LIKKENETURVA - БЕЗОПАСНОСТЬ ДВИЖЕНИЯ

10.2009

*** ПРОМЫШЛЕННОСТЬ * СТРОИТЕЛЬСТВО * НЕДВИЖИМОСТЬ * ТЕХНИКА * АВТО ***

2
 Квартиры вновь в цене

3
 Прогнозы банка: подъем через 2 года

3
 Иностранцы в финских СМИ

4
 Venäjä on taas palannut talouskasvuun

5
 Huikeat näkymät Pietarin metropolissa

5
 Venäjä siirtyy petrotaloudesta nanotalouteen

6
 В новых реалиях

7
 Колонка юриста

8
 В плавучей вилле Вы всегда дома

9
 Безопасность - контроль радиации

11
 Дачи готовятся к зиме

5+
 FIVEPLUS

«5+» является оператором мобильной связи prepaid, при помощи которой можно звонить внутри Финляндии и из Финляндии в Россию всегда по выгодной цене. SIM-карту «5+» без труда можно приобрести, находясь в отпуске или командировке; услуга связи действует сразу же, без оформления договора. Карты prepaid «5+» работают в Финляндии, Эстонии, Бельгии, Швеции и Италии.
www.fiveplus.fi

Звоните в Россию! Стоимость минуты разговора - 0,25 евро

Скидка -50 %
 Prepaid карты
10 € (нормальная цена 20 €)
 Скидка содержит 15 € на звонки!

Стоимость звонков (вкл. НДС 22%): звонки внутри Финляндии - 0,25 €/мин, за границу - 0,25 €/мин + тариф за международное соединение. Тариф за международное соединение в Россию составляет 0 €/мин (на стационарный/сетевой телефон), в Украину - 0,200,30 €/мин, страны Балтии - 0,05/0,30 €/мин, по Скандинавии - 0,05/0,20 €/мин, в другие страны - по отдельным тарифам. SMS-сообщение - 0,15 €, MMS - 0,49 €. Передача данных GPRS - 1,59 €/МБ. Срок действия SIM-карты 2 года с момента первого использования.

RUSSERVICE TYRES & WHEELS

ШИНЫ

АВТОРЕЗИНА И ДИСКИ ОТ ВЕДУЩИХ МИРОВЫХ ПРОИЗВОДИТЕЛЕЙ В РОЗНИЦУ И ОПТОМ!

Обслуживаем на русском!
 Lappeenranta Eteläkatu 5 A
rus@russervice.fi www.russervice.fi

Тел. +358-414572280 +358-468113446

СДАЮТСЯ В АРЕНДУ АПАРТАМЕНТЫ

Сдаются в аренду рядом с торговым центром Муугтаки в Ванта, угловые апартаменты площадью 92 м² после евроремонта, в чистом многоэтажном доме, на первом этаже. Апартаменты отлично подходят, например, под офис, кабинет врача, парикмахерскую, оздоровительный центр и пр. Имеется туалет для инвалидов.

Тел. +358-45-1354700
vuokra44@gmail.com

Арендная плата 1200 € / в месяц

Недвижимость сдавалась в аренду медицинскому учреждению

VALTRA Power Partner

Самый широкий выбор б/у тракторов в Финляндии

Добро пожаловать!
www.valtra.com/trade-in
 или valtrameklari@valtra.com

exclusiveforcar.com
 МАГАЗИН В ФИНЛЯНДИИ НА ГРАНИЦЕ С РОССИЕЙ

АВТОШИНЫ — МАСЛА — ДИСКИ

Время работы **24 часа**

Россия 1 км
 Teboil, Rajahovi «Шайба»
 Хельсинки 187 км

ШИНЫ: nokia TYRES, HANKOOK, MICHELIN, YOKOHAMA, Continental, BRIDGESTONE, WANLI, GOODYEAR

МАСЛА: Castrol, Mobil, bp, IB GERMAN OIL

ДИСКИ: OZ, ALUPEC

+7 812 9608777

Pyöräkankaantie 5, Vaalimaa
 тел./факс: +358 5 357 7090
 GSM: +358 400 66 8779
 GSM: +7 812 960 8777
info@exclusiveforcar.com

Оригинальные и неоригинальные АВТОЗАПЧАСТИ и АКСЕССУАРЫ на легковые и грузовые автомобили!
 Менеджер продаж: Николай, +7 921 9459992

✓ Всегда в продаже жидкость омывателя без запаха:
 -20° (5L) - 2,5€; -40° (10L) - 7€

работает шиномонтаж 9° - 21°

Прекрасные новинки в 2010 году!

Специализированный магазин автодомов Cartrade представляет модели 2010 года. Новинки автодомов Humer и Carado выставлены уже на продажу в нашем магазине в Ноккиа, у трассы на Пори.

Добро пожаловать ознакомиться: в ожидании прекрасного лета 2010, путешествия в автодомах!

Закажите **ЗИМНИЙ СЕРВИС** для вашего автодома!

Предложения в силе пока хватит товара!

В нашем магазине продаются и другие сопутствующие товары
 газовый гриль от 39€ (норм. 75€)
 Видеопарктроник от 39€ (норм. 129€)

Добро пожаловать!

Специализированный магазин автодомов
Cartrade
 Pikkukorventie 2, 37150 Nokia (у трассы Tampere - Pori)
 Тел. +358 3 341 5444, обслуживание +358 400 757 555
 открыт пн-пт 9-17, сб 10-14
www.cartrade.fi